2025年 7月30日 July 30, 2025

## Y okohama International Digest

食品ロス削減SDGs ロッカー とSTYLE100キャンペーン

- アジアスマートシティ会議 (ASCC) を通じた都市間連携
- 国際開発金融機関(ADB、世銀)との連携強化

こうした市民・企業・国際機関の協働による地域発のアプローチが、世界のSDGs推進に貢献する可能性について、他国参加者からも高い関心が寄せられました。

Center & Y-SDGs Certification System

- SDGs Food Lockers and STYLE100 Campaign
- Intercity partnerships via the Asia Smart City Conference (ASCC)
- Engagement with MDBs like ADB and the World Bank

Yokohama's presentation received strong interest for its inclusive, locally rooted model of circular economy and sustainability.

## 国連HLPFで、横浜市 の循環型社会と市民 参加の取組を紹介

Yokohama's circular economy and citizen engagement efforts at UN HLPF

7月15日、横浜市は国連本部で開催された「持続可能な開発に関するハイレベル政治フォーラム(HLPF)」の公式サイドイベントに登壇し、海洋プラスチックごみ対策、市民参加型のごみ削減、沿岸生態系の再生、そして国際連携の実践について発信しました。

On July 15, the City of Yokohama spoke at an official side event during the UN High-Level Political Forum (HLPF), highlighting its initiatives to reduce marine plastic waste, promote citizen participation, restore coastal ecosystems, and strengthen international collaboration.



地域ボランティアと行政の協働によるごみ削減、海藻を用いた護岸実証実験、国際トライアスロンを活用したブルーカーボン啓発、さらにはフィリピン・マンダウエ市との連携事例など、横浜市が進める「循環的でレジリエントな都市づくり」の実践を具体的に共有しました。

7月16日には、HLPF公式プログラムの一環として開催された「Local 2030 Coalition特別イベント」にも登壇し、市民参加を軸とした地域の取組が国際的な変革につながる可能性について、以下の実例をもとに発表しました:

ヨコハマSDGsデザインセン ターとY-SDGs認証制度 Yokohama introduced its 43% reduction in houseachieved hold waste through over 15,000 local workshops and 2,800 volunteer clubs, a seaweedbased shoreline restoration trial, and awareness campaigns linked to international triathlon events. The city also shared results from its partnership with Mandaue City, Philippines, which achieved major progress in waste separation and CO₂ reduction.

On July 16, Yokohama joined a UN Local2030 Coalition special event and shared local initiatives that demonstrate how citizendriven action can scale globally and drive SDG transformation. Examples included:

• Yokohama SDGs Design

## アフリカンステージ 〜25 days to TICAD9〜 を開催

African Stage event marks 25 days before hosting TICAD9

8月に横浜で開催される第9回 アフリカ開発会議(TICAD9) に向けて、音楽などを通じて アフリカ文化に親しむイベン ト「アフリカンステージ~ 25 days to TICAD9 ~」を開催しました。

ステージでは、アフリカ伝統 楽器の演奏やアフリカンダン ス、西寺尾第二小学校の児童 による合唱や横浜市立戸塚高 等学校の学生による吹奏楽演 奏などが行われ、多くの来街 者が足を止め、音楽に耳を傾 けました。 With only a few weeks to go before the 9th Tokyo International Conference on African Development (TICAD9) to be held in Yokohama, a special event was held to experience the different cultures of Africa through music and dance.

There were performances of African traditional music and dance, the children's choir from Nishiterao Daini Elementary School, and the wind ensemble from Yokohama Municipal Totsuka High School.



ブース出展では、アフリカ物産 品の販売や、各国大使館や国際 機関による、ビーズや民族布を 使ったワークショップ、民芸品 展示、折り紙体験など、様々な アフリカ文化に触れられる体験 や展示が実施されました。 Visitors also enjoyed browsing various African products and joined workshops on beads and ethnic fabrics led by embassies and international organizations, folk art exhibitions, origami making sessions, and more!